

**Zeitschrift:** Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa  
**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten  
**Band:** 78 (1971)  
**Heft:** 8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 26.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Karl Brand - Basel

Leonhardsgraben 33, Telefon 061 25 82 20

Jetzt können Sie breites Rollenmaterial in mehreren Lagen mit einer preiswerten Stanzeinrichtung stanzen.

Der KABRA MULTI-FEEDER spart Ihnen Geld und Platz. Er kann an alle hydraulischen Schwenkarmstanzen angebaut werden.



KABRA MULTI-FEEDER

Alfred Leu, Zürich 4  
Kernstr. 57

## Dessins

für Webereien

**Bitte Inserate  
frühzeitig aufgeben!**

Zu verkaufen

### 1 Effekt-Ringzwirnmachine Typ 2/110E

Hamel, 1963, 200 Spindeln, doppelseitig, (100- und 85-mm-Ringe), 280 mm Hub, 144 mm Spindelteilung  
2 BBC-Kommutatormotoren PNa74, je 8,5 PS, 380 V  
16,3 m × 1,2 m, 7400 kg  
Richtpreis Fr. 35 000.— ab Standort

### 1 Ringzwirnmachine Typ 2/13A

Hamel, 1963, 200 Spindeln, doppelseitig, (100- und 85-mm-Ringe), 280 mm Hub, 144 mm Spindelteilung  
2 BBC-Kommutatormotoren PNa74, je 8,5 PS, 380 V  
16,3 m × 1,2 m, 7400 kg  
Richtpreis Fr. 45 000.— ab Standort

**Pfenninger & Cie. AG, 8820 Wädenswil**

Zu verkaufen:

### 1 Müller-Kreuzspulmaschine

Jahrgang 1956, zweiseitig je 40 Spindeln für Spulen 4° 20, Durchmesser 58 mm, Hülsen 125 mm, Hülsenlänge 145 mm  
Antrieb: jede Seite 1 Motor mit je 1,5 HWh  
Abmessungen der Maschine: 10 × 1,55 m

### 2 Rieter-Ringzwirnmachines

Modell 31, 44 und 96 Spindeln, mit Doppel-Lieferwerk, Ringdurchmesser 51 mm  
Die Maschinen befinden sich in einwandfreiem Zustand.

**Seidenweberei Schönenberg**  
9215 Schönenberg an der Thur

**Heer & Co. AG, Thalwil**  
Seidenstoffweberei  
Isisbühl  
8800 Thalwil ZH  
Telephon 01 92 02 03

Infolge Betriebsaufgabe sehr günstig abzugeben:

2 Knüpfmaschinen «Klein Uster» mit Gestellen, davon eine stat. Einrichtung, Kettspannungsmesser, Zivy-Fadenspannungsmesser, Handknoter, diverse Leichtmetall-Kettbäume Menziken mit Grenzscheiben, 120–200 cm resp. 40er–60er-Scheiben, Leichtmetall-Enderollen, stapelbare Fiberbehälter Hulftegger 55×40×30 cm, Metallbaugestelle für Lagereinrichtungen, Leichtmetallwebschäfte Grob und Fröhlich, 110 bis 186 cm breit, 10-mm-Teilung, für Litzen mit Endösen-distanz 330 mm mit Seitenstützen, 16 × 10 mm, Flachstahl-litzen Simplex 1,8 × 1,25, 2,3 × 0,35 und 3,0 × 0,45 mm, div. Lamellen fein, mittel und grob, elektr. Lamellenapparate 142 und 187 cm breit, 8reihig, 2 Dessin-Schlagmaschinen Stäubli, 10-mm-Teilung, diverse Loeffe-Schussfühler, Breit-halter, Stoffmessuhren, Schlagriemen, Aufhaltriemen, Schlagschlaufen, Dessinpapier 10-mm-Teilg. für 32 Schäfte, Webeblätter Bickel, EDAK-Metallbehälter 74 × 35 × 35 cm mit fahrbarem Untersatz, Plastik-Schaftregler, Kartonhülsen aller Breiten, Kartonschachteln für Stückspedition, 10 Peyer-fil-Fadenreiniger mit Steuergerät, Kleiderkästen Metall und Holz, Lamellenstoren Metallbau 95 und 125 cm breit, Produktionsplanungstafeln Productrol und Shed-U-Graph, elektrische Uhren und Signalhörner, Feuerlöscher, Schläuche, Ventilatoren, diverse Deckenleuchten, 2 Gilbarco-Oelbren-ner, diverse Motoren 500 Volt, Büromöbel usw.

Verkauf: Montag bis Freitag 07.00–11.45, 13.15–17.30 Uhr

Feinmechanische Werkstätte

## W. FEHR, BASEL

Tel. 061 / 23 46 31

Austrasse 32

liefert als Spezialität

**Garndrehungszähler Garnweifen  
Textilwaagen**

## DIE STOFFE FÜR MORGEN



Die führenden Stoffhersteller aus 20 Nationen mit ihren neuen Kollektionen für Herbst/Winter 1972/73 auf der 26. interstoff in Frankfurt. Gelegenheit für Sie - zur Orientierung - zur Information - zur Kontaktpflege und zum rationellen, erfolgsicheren Einkauf!

**26.** 

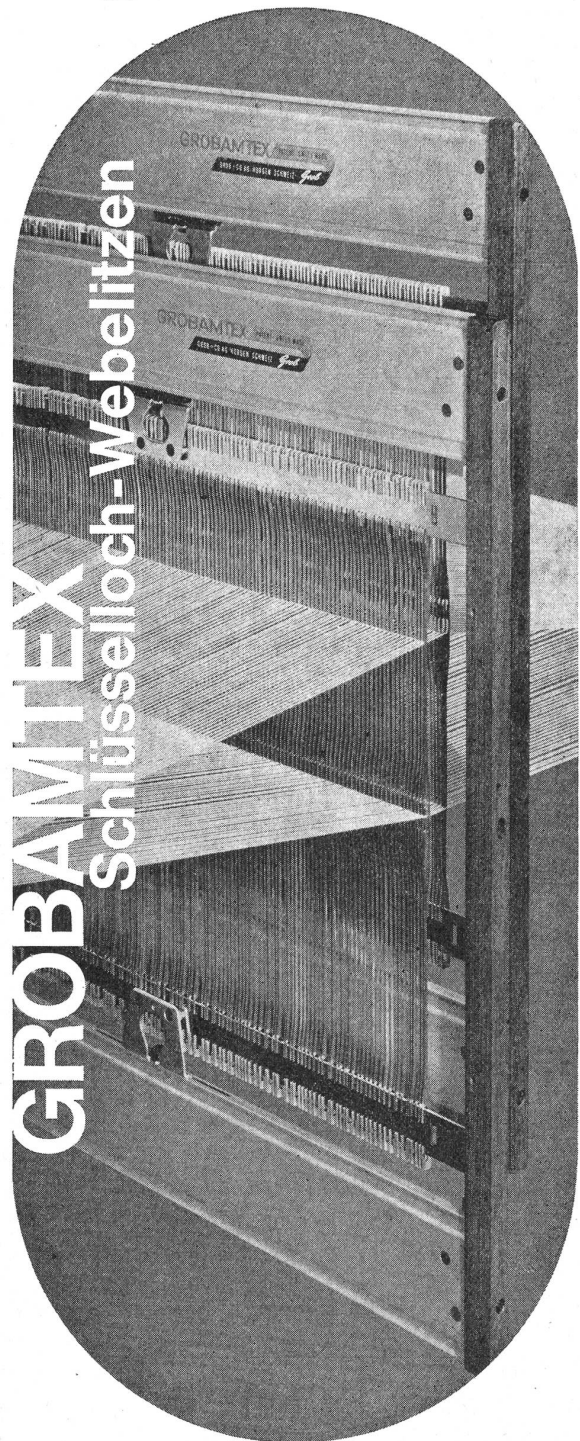
Fachmesse für Bekleidungstextilien

**23. - 26. November 1971**  
**Frankfurt am Main**

Nur für Fachleute  
Ausweise über Fachbesuchereigenschaft  
(zum Kauf von Eintrittskarten)  
durch alle Ausstellerfirmen  
Bei fachlicher Legitimation erhalten Sie  
Eintrittskarten zum ermässigten Vorverkaufspreis  
durch Ihr Reisebüro oder die Generalvertretung  
für die Schweiz und Liechtenstein

**natural**

**Natural AG, Messe-Abteilung, 4002 Basel**  
**Telephon 061 22 44 88**



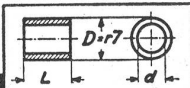
*Grob*

**GROB+CO AG CH-8810 Horgen**

## Selbstschmierende Glissa-Lager



Einige Dimensionen aus unserem reichhaltigen Vorrat. Nach Möglichkeit genormte Grössen verwenden, da kurze Lieferfristen und vorteilhafte Preise.



Gehäusebohrung = H7

d	D	L
5 F7	10	5
8 E7	12	10
10 E7	16	20
12 F7	18	18
16 E7	22	16
24 E7	30	20
28 E7	33	25
35 F7	45	40
50 F7	68	50
60 E7	72	60

Nr. c 264

**Aladin AG. Zürich**  
Claridenstr. 36 Tel. (051) 36 41 51

Ein interessantes Programm erstklassiger Textilhilfsmittel steht Ihnen jederzeit zur Verfügung:

**Produkte der Chemischen Fabrik Tübingen GmbH**  
Hilfsmittel und Spezialprodukte für Färberei, Bleicherei, Appretur, Textildruck und die Weberei

#### Eigene Produkte:

Nichtionogene und anionaktive Waschmittel sowie Fettlöser für alle Einsatzzwecke  
Waschmittel nach «Mass»  
Prompte Lieferung ab Lager. Faire Preise!  
Mitglied VST und SVF

**HEINRICH RIMML, CHEMISCHE PRODUKTE, 8047 ZÜRICH**  
Letzigraben 184, Telephon 051/54 79 41



### Stellengesuche

Gut ausgewiesener

#### Webereifachmann

mittleren Alters (Webereileiter) sucht neuen Wirkungskreis. Webschulbildung, Erfahrung auf Baumwolle und Seide, sowie Schaft, Jacquard und Vorwerk. Beste Referenz.

Offerten sind erbeten unter Chiffre 1081 Zz an  
**Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich**

Langjährig erfahrener

#### Wirker/Stricker

sucht Stelle in einer Strumpffabrik. Keine Schichtarbeit. Sowie für seine Frau als

#### kaufm. Angestellte

Offerten bitte unter Chiffre 1082 Za an  
**Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich**



Nicht verzweifeln,  
in den «mittex» inserieren!

### Offene Stellen



Als fortschrittliche Textilgruppe der Nordostschweiz – mit Betrieben in Flawil (SG), Heiden (AR), Zwidlen bei Glattfelden (ZH) und Pfyn (TG) – können wir guten Fachleuten

## Mechaniker Webermeister Spinnereimeister Stoffkontrolleure

interessante Einsatzmöglichkeiten, bei denen gewisse Aufstiegsmöglichkeiten bestehen, bieten.

Unsere Anstellungsbedingungen und Sozialleistungen sind fortschrittlich. Neuzzeitliche Wohnungen können zu günstigen Bedingungen zur Verfügung gestellt werden.

Bitte schreiben oder telefonieren Sie uns, damit wir eine unverbindliche Besprechung vereinbaren können.

**HABIS TEXTIL AG, 9230 Flawil**  
Telephon 071/83 10 11, intern 277

# AROVA

das moderne Textil- und Kunststoff-Unternehmen  
(am Rande der Stadt Schaffhausen)  
sucht für die Chemiefaserspinnerei je einen

## Karderie- und Spinnereimeister

Die hohen Ansprüche, die technologisch und qualitativ an unsere Teppichgarne gestellt werden, verlangen entsprechende Eignung und Fähigkeiten. Wir stellen uns deshalb neue Mitarbeiter in unserem Betriebskader vor, die als Voraussetzungen mitbringen:

- Berufsausbildung als Mechaniker oder Maschinenschlosser
- Praxis als Monteur oder Erfahrung in der Textilindustrie, vorzugsweise Kammgarnspinnerei
- Bereitschaft zum Einsatz als verantwortlicher Leiter einer Schicht
- persönliche Integrität und Führungseigenschaften

Interessenten bitten wir, eine Kurzbewerbung an unseren Personalchef, Herrn W. Wiesendanger, zu richten. Er ist auch gerne zu näheren Auskünften bereit.

## AROVA SCHAFFHAUSEN AG

8200 Schaffhausen

 AROVA – ein Heberlein-Unternehmen

## Hier ist die Dauerstelle, die Ihnen zusagen wird.

Wir sind als gut fundiertes schweizerisches Unternehmen bekannt. Wir bieten Ihnen die Stelle eines

## Ringspinnmeisters

in unserer modernen Baumwollspinnerei.

Mit der Uebernahme einer Schichtabteilung erwartet Sie eine befriedigende und vielseitige Aufgabe.

Diese verantwortungsvolle und selbständige Stelle entspricht sicher Ihren Vorstellungen. Genau wie unsere fortschrittlichen Anstellungsbedingungen und Sozialleistungen.

Auf Wunsch steht Ihnen eine neuzeitliche Wohnung zur Verfügung.

Wenn Sie diese Aufgabe anspricht, verlangen Sie unseren Personalchef, Herrn Ernst, Telefon 062 41 32 22. Er freut sich, Ihnen Ihren neuen Wirkungskreis zeigen zu können.

**WEBER**  
**TEXTIL**  
**WERKE**

Weber & Cie. AG, 4663 Aarburg



Conrad Munzinger & Cie. AG  
Filztuchfabrik, 4600 Olten

Sind Sie der neue  
**Webereileiter**

für unsere modern eingerichtete  
Spezialweberei?

Bei uns stehen die breitesten und  
schwersten Webmaschinen der Schweiz.  
Unser Fabrikationsprogramm ist vielseitig  
und einzigartig.

Sofern Sie Webereitechniker sind und große  
Verantwortung übernehmen möchten,  
sind Sie der ideale Mitarbeiter für uns.

Rufen Sie uns doch gleich an (062 - 32 62 62).  
Verlangen Sie unseren Betriebsleiter,  
Herrn Baer, der Sie über die vorteilhaften  
Anstellungsbedingungen orientiert.



SPINNEREI  
STREIFF AG  
8607 AATHAL

sucht für Eintritt so bald als möglich einen

## kaufm. Angestellten

für vielfältige Sekretariatsarbeiten, der Freude hat an selbständiger, abwechslungsreicher Tätigkeit in engem Kontakt mit der Direktion.

Sorgfältige Einführung und gute Arbeitsbedingungen im Zentralbüro direkt beim Bahnhof Aathal (ZH) werden geboten.

Richten Sie Ihre Bewerbung an

**Spinnerei Streiff AG**  
8607 Aathal  
Telephon 051 77 02 92  
intern 14

Wir suchen für unseren vielseitigen Betrieb in der Ostschweiz einen zuverlässigen

## Webermeister

für die Betreuung unserer Saurer-Buntautomaten.

Wir bieten:

- gutbezahlte Dauerstelle
- neuzeitliche Anstellungsbedingungen
- weitgehende Selbständigkeit
- Betriebswohnung

Bewerber, die an einem sehr abwechslungsreichen Webprogramm interessiert sind, wollen sich bitte mit uns in Verbindung setzen.

Offerten unter Chiffre 992 Zo an  
**Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich**

Wenn Sie Textil-Kaufmann oder -Techniker sind und es Sie lockt, die Kontinente zu bereisen, haben wir Ihnen in der Westschweiz als

## Verkaufsingenieur

eine abwechslungsreiche und ausbaufähige Stelle anzubieten. Falls Ihre Fachkenntnisse (wenn möglich auf dem Sektor Strick- oder Wirkmaschinen) zur Zeit grösser sind als die Reiseerfahrung, werden wir Sie auf Ihre Aufgabe entsprechend vorbereiten.

Wichtig ist, dass Sie von den Sprachen Englisch, Französisch, Deutsch, Italienisch und Spanisch mindestens vier geläufig mündlich und schriftlich beherrschen.

Ihre handgeschriebene Bewerbung (mit Lebenslauf und Zeugniskopien) unter Chiffre 44-46528 an **Publicitas, 8021 Zürich**, wird streng diskret behandelt.

**Heusser-Staub AG Uster**  
ein moderner Textilbetrieb

sucht für die Ueberwachung seiner automatischen Systeme jungen

## Berufsmann

mit abgeschlossener Lehre.

Reelle Aufstiegsmöglichkeiten nach erfolgter Weiterausbildung durch die Firma.

Wenn Sie sich in unser junges Team einfügen möchten, nehmen Sie Verbindung auf mit unserer technischen Leitung, Telephon 051 87 10 31.

**Heusser-Staub AG Uster**  
ein moderner Textilbetrieb

## Betriebsleiter

Für ein bekanntes Unternehmen der **Nähgarn-Industrie** suchen wir einen versierten Betriebsleiter mit mehrjähriger Praxis in ähnlicher Stellung und guten Kenntnissen der Zwirnerei. Die verantwortungsvolle Aufgabe erfordert neben einer guten allgemeinen und technischen Ausbildung ausgesprochenes Organisationstalent, betriebswirtschaftliches Denken und die Fähigkeit, Menschen zielbewusst und nach neuzeitlichen Grundsätzen führen zu können.

Wir stehen Ihnen gerne für eine orientierende Besprechung zur Verfügung, unter Wahrung vollster Diskretion. Schreiben Sie uns dazu handschriftlich unter Kennnummer 781 an das



**Institut für Angewandte Psychologie Zürich**

Abt. Personalwahlberatung Merkurstrasse 20, 8032 Zürich

### Sport- und Freizeitbekleidung

Sind Sie der ideenreiche, modisch sowohl als textiltechnisch versierte **Strickerei/Wirkerei-Fachmann**, ca. 30jährig, der es fertig bringt, den Absatz von texturierten Garnen mit Weltruf durch kompetente Beratung der verarbeitenden Industrie weiter zu fördern?

Als

### Schöpfer neuer Produkte

sollen Sie fähig sein, originelle und attraktive Kollektionen zu gestalten.

Die sehr selbständige Position setzt ein hohes Mass an Kreativität, Sicherheit in der Beurteilung des Modetrends in Europa und Uebersee und gründliche Kenntnisse der Fabrikationstechnik voraus.

Einem phantasiebegabten und initiativen Textilfachmann, der mit Begeisterung, Ueberzeugungskraft und Ausdauer neue Wege beschreitet, wird von bedeutendem schweizerischem Industriekonzern entwicklungsfähige Position zu interessanten Konditionen und Gelegenheit zu Auslandsreisen geboten.

Offerten mit den üblichen Unterlagen, unter Angabe der Kennziffer M 917, sind erbeten an

**Dr. H. Schwing, Dipl. Ing. ETH**

**Konsulent für Organisation und Personalfragen**

**Auf der Mauer 17, 8001 Zürich Tel. (051) 47 73 47**



bally

band

Für unsere moderne Bandfabrik suchen wir einen

## Webermeister

Sollten ihm die speziellen Kenntnisse unserer Branche fehlen, sind wir gerne bereit, ihm diese ohne Lohneinbusse zu vermitteln.

Er findet bei uns:

- einen gutbezahlten Job (Dauerstelle mit Pensionskasse)
- moderne Anstellungsbedingungen

Er soll:

- sich sofort mit uns in Verbindung setzen, damit eine unverbindliche Besprechung arrangiert werden kann (wir behandeln Ihre Anfrage absolut diskret).

**Bally-Band, 5012 Schönenwerd**  
Telephon 064 41 35 35 (G. Gisi)  
Telephon 064 41 41 22 (ab 18 Uhr)

Bedeutendes Unternehmen der Textilmaschinenindustrie sucht für die Westschweiz zur selbständigen Lösung konstruktiver Aufgaben einen

## Maschinen-Ing. HTL

Wir setzen Konstruktionserfahrung im allgemeinen Apparate- oder Kleinmaschinenbau (wenn möglich Strickmaschinen) voraus. Textiltechnische Kenntnisse hingegen sind nicht Bedingung. Idealalter 28–45 Jahre.

Wenn Sie diese Stelle anspricht, erwarten wir Ihre handschriftliche Offerte mit tabellarischem Lebenslauf und Zeugniskopien unter Chiffre 44-46527 an **Publicitas, 8021 Zürich**. Absolute Diskretion.

Wir suchen als Chef des Verkaufsbüros einen

## Textilkaufmann

Aufgabenbereich: Offert- und Auftragswesen, schriftlicher und telephonischer Verkehr mit den Kunden, Ueberwachung der Auslieferungen.

Wir bieten: verantwortungsvolle, selbständige Position, neuzeitliche Anstellungsbedingungen, Anschluss an Pensionskasse, betriebseigene Wohnung in Neubau.

Wir freuen uns, wenn Sie sich telephonisch mit uns in Verbindung setzen.

**Schläpfer & Co., Weberei, 9053 Teufen**  
Telephon 071 33 11 66

### Textil hat Zukunft

Wir sind eine führende Firma für

#### Kinderbekleidung und Unterwäsche

im Raume Zentralschweiz und suchen zur Ergänzung unseres Kadere eine

## Spezialistin

für

#### Zeitaufnahmen Vorkalkulation Kontrollaufgaben

- zur sofortigen Uebernahme ihrer Aufgabe
- zur Einarbeitung als Nachwuchskraft und späterem Einsatz

Interessentinnen (Interessenten) mit entsprechender Ausbildung und Praxis bitten wir um ihre Anmeldung mit handschriftlichem Lebenslauf an unseren Beauftragten.

**Dr. rer. pol. Hans Funk**  
Unternehmensberatung und  
Betriebsorganisation  
Thunstrasse 21  
3005 Bern



A textile screen printing firm in Southern Africa is interested in buying discontinued designs from textile printers in Switzerland. Designs should be suitable for hand-printing and preferably 2 to 3 colours.

Parties interested please write in English to Box 619 Zw **Orell Füssli Publishing Ltd., P. O. B. 748, 8022 Zurich**

Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft

## **Patroneur oder Patroneuse**

Gute Bezahlung

**Hs. Gut, Textiltechn. Atelier**  
**Bachtobelstrasse 20, 8045 Zürich**  
 Telephone 33 83 39, privat 33 20 64

# BLEICHE

Als direkten Mitarbeiter der Geschäftsleitung suchen wir einen

## **Organisationsfachmann**

Ihre Aufgabe:

Erarbeitung und Einführung einer modernen Ablauforganisation im technischen und kaufmännischen Bereich.

In Ihrer Arbeit werden Sie von den zuständigen Linienstellen und einem gut eingespielten EDV-Team unterstützt.

Als technisches Mittel wird eine leistungsfähige Datenverarbeitungsanlage mit den modernsten Möglichkeiten von Multyprogramming und On-Line-Verarbeitung eingesetzt.

Wir erwarten:

gründliche Ausbildung und Erfahrung im Textilsektor und EDV-Grundkenntnisse, gepaart mit Einfühlungsvermögen, Ueberzeugungskraft und Durchsetzungsvermögen.

Wir bieten:

- vielseitigen, weitgehend selbständigen Aufgabenbereich in Stabs- und Linienfunktion
- Mitarbeit in junger, dynamischer Unternehmungsleitung
- zeitgemässe Salarierung
- interessante Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten

Möchten Sie gerne mehr über diese anspruchsvolle Aufgabe wissen? Dann erwarten wir gerne Ihren Telefonanruf oder Ihre Kurzbewerbung, um Sie in einem persönlichen Gespräch über diese verantwortungsvolle Position zu informieren. Diskretion ist bei uns selbstverständlich.

**BLEICHE AG ZOFINGEN**  
**Personalbüro 062 51 43 43**

Wenn Sie uns nicht kennen:

Wir sind ein Spitzenunternehmen der Schweizer Wollindustrie mit eigener Kammgarnspinnerei, Weberei, Strickerei, Färberei und Appretur, mit Verbindungen über die ganze Welt.



Wir sind ein modern geführtes, international bekanntes Textil-Fabrikationsunternehmen. Für unsere Webereien in der Schweiz, Italien und Deutschland suchen wir zu baldigem Eintritt einen Textilkaufmann als

## Garneinkäufer

Einem jungen Bewerber, der das Format besitzt, einen anspruchsvollen Posten selbständig zu übernehmen, bieten wir einen äusserst interessanten und verantwortungsvollen Aufgabenkreis mit grossen Entwicklungsmöglichkeiten.

Wir setzen voraus, dass Sie eine Textilfachschule absolviert haben und Kenntnisse in der deutschen, italienischen, englischen und französischen Sprache besitzen.

Wir bieten entsprechende Salarierung, gute Sozialleistungen sowie Fünftagewoche und engl. Arbeitszeit.

Interessenten bitten wir, sich mit uns in Verbindung zu setzen.

**Siber & Wehrli AG**  
Brunnenstrasse  
8603 Schwerzenbach ZH  
Telephon 01 86 55 11

Führende Weberei in der Ostschweiz sucht tüchtige

## Webermeister Stoffkontrolleure Zettelaufleger Weber

- Fortschrittliche Bedingungen
- 3-Schichtbetrieb
- Eigene Kantine, Kinderkrippe, Wohnungen

Offerten bitte unter Chiffre 1153 Zt an  
**Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich**

*Robt. Schwarzenbach & Co., Thalwil*

Als fortschrittlicher Textilfabrikationsbetrieb in der Weberei, Wirkerei, Texturierung suchen wir

## Webermeister

als Schichtführer auf  
Rüti-Spulenwechselautomaten SIZAW  
Kleider- und Krawattenstoffe

## Stoffkontrolleur

für die Endkontrolle von Wirk- und Webwaren

Wir bieten verantwortungsvolle und selbständige Tätigkeit und selbstverständlich zeitgemässe Arbeitsbedingungen und Sozialleistungen.

Wohnungen können zur Verfügung gestellt werden.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Es würde uns freuen, wenn Sie sich schriftlich oder telephonisch mit uns in Verbindung setzen.

**Robt. Schwarzenbach & Co.**  
Seestrasse 185, 8800 Thalwil  
Telephon 051 92 04 03, intern 301

### Sind wir modern oder altmodisch?

Wir sind beides!

Modern, wo es um unseren Betrieb geht, der zu den besteingerichteten Webereien unseres Landes zählt.

Modern, oder zeitgemäss, sind auch unsere Arbeitsbedingungen.

Altmodisch sind wir nur in einer Hinsicht: Wir vertrauen uns nämlich noch zu sagen, dass wir nur tüchtige, verantwortungsbewusste Mitarbeiter brauchen können. Hier bleiben wir beim altbewährten Grundsatz.

Wenn Sie zugleich modern und altmodisch sind, so wie wir es meinen, dann sollten Sie mit uns Kontakt aufnehmen. Wir suchen

## Meister

**in unsere Webereiabteilungen für unsere Betriebe  
Wängi und Matzingen**

Gerne geben wir Ihnen jede gewünschte Auskunft.



**Weberei Wängi AG, 9545 Wängi TG**  
Personalabteilung, Tel. 054 9 51 43

**Webmaschinen  
mit   
Webschützen?**

**Webmaschinen  
 ohne  
Webschützen?**

Rüti liefert Webmaschinen für  
jedes Fabrikationsprogramm.  
Für Stapel- und  
Spezial-  
artikel,  
schwere  
und  
leichte

Gewebe. Ein- und mehrschüs-  
sig. Mit Exzenter-, Schaft- und  
Jacquardmaschinen. Mit oder  
ohne Schützen... welches  
System wird in Ihrem Fall  
erfolgreich sein?

Fragen Sie Rüti.  
Rüti ist objektiv,  
weil Rüti  
beides hat.

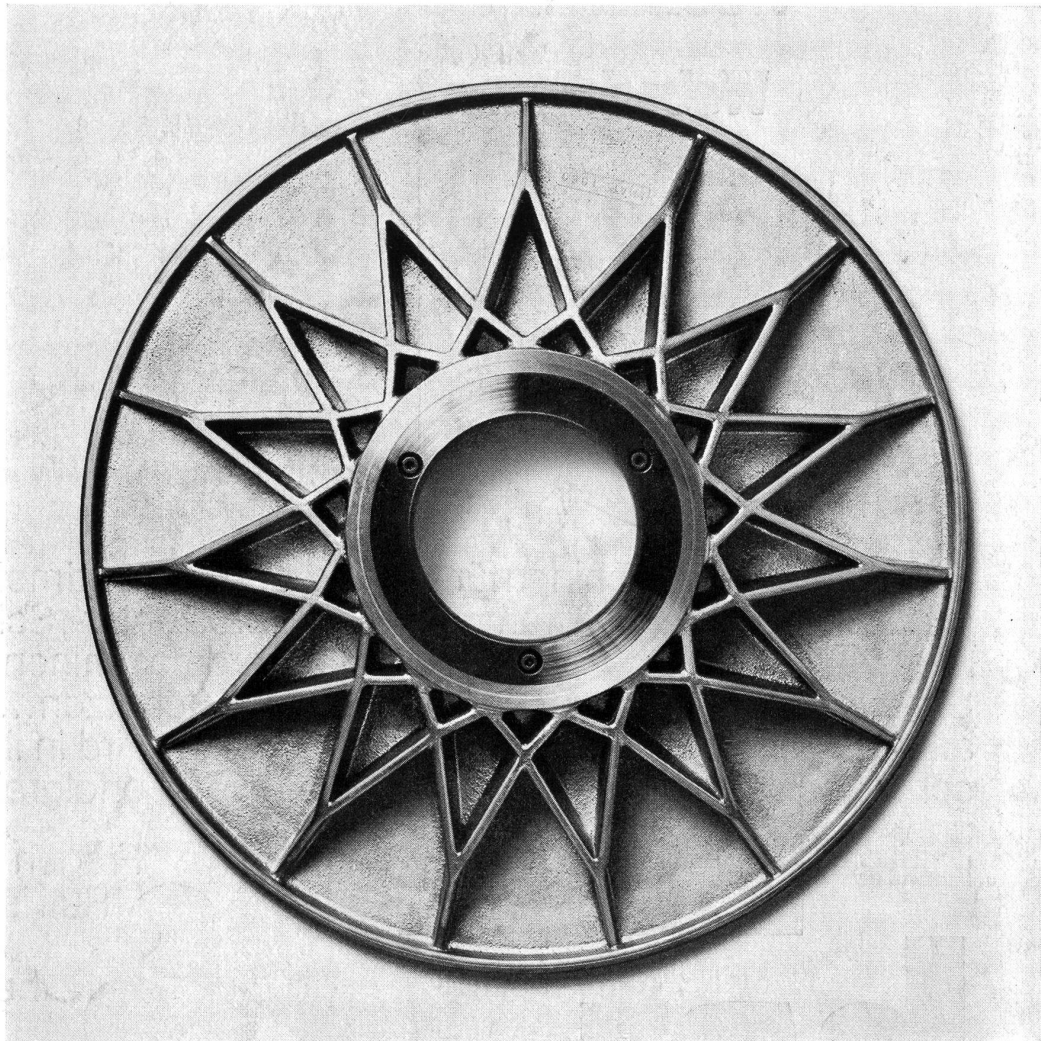
**Rüti  
hat   
beides**

d. 71.3P

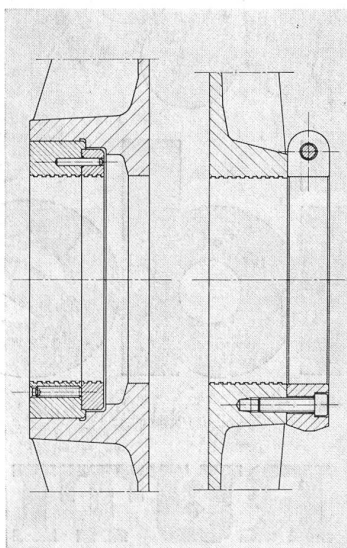
**+GF+ TEXTILMASCHINENGRUPPE RÜTI**

Maschinenfabrik RÜTI AG CH-8630 Rüti ZH Schweiz

...ein Produkt  
langjähriger Erfahrung  
und Entwicklung



Syntex  
System mit  
Innen-Klemmung für  
höchste Belastungen,  
Patent angemeldet.



Gewindekettenbäume  
mit tangential verrippten Scheiben  
für alle Belastungsarten,  
In- und Ausland-Patente.  
Höchste Belastbarkeit  
bei kleinster Deformation.

**ALUMINIUM**  
**AG**  
**MENZIKEN**

Schweiz



CH-5737 Menziken

Telefon 064 711621 Telex 68344

**ALU**  
**MENZIKEN SUISSE**  
**TEX**

Alutex  
System mit  
Ring-Klemmung  
für konventionelle  
Belastungen.